

### 3 TO PLAY • PARA JUGAR POUR JOUER • COMO BRINCAR

**A.** Press the front button to spin the "gem", and for lights and sounds! • Presiona el botón frontal para girar la "gema" y activar luces y sonidos. • Appuyer sur le bouton avant pour faire tourner le «joyau», ainsi qu'activer des lumières et des sons! • Aperte o botão da frente para girar a "pedra preciosa" e para ativar sons e luzes"

**B.** Press and hold the back button to unlock the "gem" to remove it from the staff. • Mantén presionado el botón de la espalda para desbloquear la "gema" y poder quitarla del bastón. • Appuyer sans relâcher le bouton arrière pour déverrouiller le «joyau» et le retirer du bâton. • Aperte e segure o botão de trás para destravar a "pedra preciosa" e remover tudo.

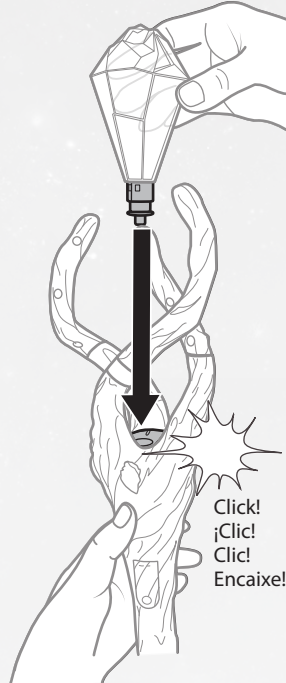
**C.** To re-attach the "gem", click back into the center. • Para volver a fijar la "gema", vuelve a hacer clic en el centro. • Pour remettre le «joyau» en place, l'enclencher au centre. • Para re-encaixá-la, coloque de voltar ao centro.



**TIP:** When "gem" is removed, the button will still produce lights and sounds. • **CONSEJO:** Si quitas la "gema", el botón seguirá activando las luces y los sonidos. • **REMARQUE:** Lorsque le «joyau» est retiré, le bouton active les lumières et les sons. • **DICA:** Quando a pedra preciosa for removida, o botão continuará a ativar sons e luzes.



BACK VIEW • VISTA DE ATRÁS  
VUE ARRIÈRE • VISÃO DE TRÁS

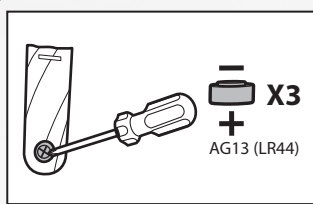


BACK VIEW • VISTA DE ATRÁS  
VUE ARRIÈRE • VISÃO DE TRÁS

Click!  
¡Clic!  
Clic!  
Encaixe!

### 4 BATTERY REPLACEMENT • REEMPLAZO DE PILAS REPLACEMENT DES PILES • SUBSTITUIÇÃO DAS PILHAS

Batteries included are for demonstration purposes only. Replace the batteries if lights dim or sounds distort. Unscrew the battery cover with a Phillips head screwdriver (not included). Remove batteries and dispose of them safely. Install 3 new AG13 (LR44) button cell batteries in the orientation (+/-) shown. Replace battery cover and tighten screw(s). For best performance, use only alkaline batteries. • Las pilas incluidas son solamente para efectos de demostración. Sustituye las pilas si las luces se atenuan o el sonido se oye distorsionado. Desatornilla la tapa del compartimento de pilas con un desatornillador de cruz (no incluido). Saca las pilas y deséchalas apropiadamente. Introduce 3 pilas nuevas de botón AG13 (LR44), tal como se muestra en el compartimento (+/-). Cierra las tapas de los compartimentos y aprieta los tornillos. Para un mejor rendimiento, usa solo pilas alcalinas. • Les piles incluses servent uniquement à la démonstration du jouet. Changer les piles si les lumières faiblissent ou si les sons se déforment. Dévisser la vis du couvercle du compartiment des piles avec un tournevis cruciforme (non fourni) et retirer le couvercle. Retirer les piles et les jeter dans un conteneur réservé à cet effet. Insérer 3 piles boutons AG13 (LR44) neuves dans le sens (+/-) indiqué. Remettre le couvercle et serrer la ou les vis. Pour un rendement optimal, utiliser uniquement des piles alcalines. • As pilhas incluídas destinam-se apenas a fins de demonstração. Troque as pilhas se o som ficar distorcido ou se as luzes falharem. Solte o parafuso da tampa do compartimento de pilhas com uma chave Phillips (não incluída). Remova as pilhas e descarte em local apropriado. ATENÇÃO: A colocação e substituição das pilhas devem ser realizadas por um adulto, utilizando a ferramenta adequada para abrir e fechar o compartimento de pilhas. Instale 3 novas pilhas alcalinas tipo-botão AG13 (LR44) conforme orientação de polaridade. Coloque a tampa e aperte o parafuso. Para um melhor desempenho, use apenas pilhas alcalinas.



**NOTE:** This product is equipped with an automatic shut-off feature that helps preserve battery life. • **ADVERTENCIA:** Este producto está equipado con una función de apagado automático que ayuda a que las pilas duren más tiempo. • **REMARQUE:** Ce produit est muni d'un dispositif d'arrêt automatique qui aide à préserver les piles. • **NOTA:** O produto está equipado com uma função de desligamento automático que preserva a vida da bateria.

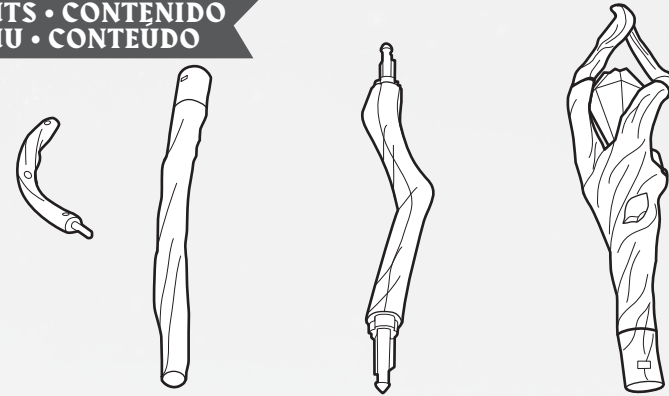
## Disney • PIXAR ONWARD INSTRUCTIONS INSTRUCCIONES MODE D'EMPLOI INSTRUÇÕES

# PIXAR

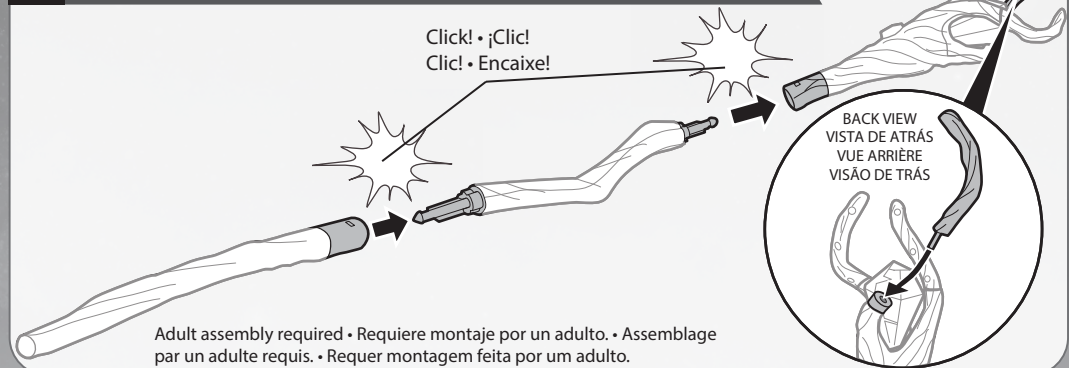
4+

Keep these instructions for future reference as they contain important information. • Guarda estas instrucciones para futura referencia, ya que contienen información importante de este producto. • Conserve ce mode d'emploi pour s'y référer en cas de besoin, car il contient des informations importantes. • Guarde estas instruções para futuras referências, pois contém informações importantes.

### 1 CONTENTS • CONTENIDO CONTENU • CONTEÚDO



### 2 ONE-TIME ASSEMBLY • MONTAJE PERMANENTE ASSEMBLAGE PERMANENT • REQUER MONTAGEM UMA ÚNICA VEZ



Adult assembly required • Requiere montaje por un adulto. • Assemblage par un adulte requis. • Requer montagem feita por um adulto.

©2019 Mattel. ® and ™ designate U.S. trademarks of Mattel, except as noted. ® et ™ désignent des marques de Mattel aux États-Unis, sauf indication contraire. Mattel, Inc., 636 Girard Avenue, East Aurora, NY 14052, U.S.A. Consumer Services 1-800-524-8697. Mattel Canada Inc., Mississauga, Ontario L5R 3W2. You may call us free at / Composez sans frais le 1-800-524-8697. Mattel Australia Pty. Ltd., 658 Church St., Richmond, Victoria, 3121. Consumer Advisory Service - 1300 135 312. Mattel East Asia Ltd., Room 503-09, North Tower, World Finance Centre, Harbour City, Tsimshatsui, HK, China. Tel.: (852) 3185-6500. Diimport & Diedarkan Oleh: Mattel Southeast Asia Pte. Ltd., No 19-1, Tower 3 Avenue 7, Bangsar South City, No 8, Jalan Kerinchi, 59200 Kuala Lumpur, Malaysia. Tel: 03-33419052. Mattel U.K. Ltd., Vanwall Business Park, Maidenhead SL6 4UB. Importado y distribuido por Mattel de México, S.A. de C.V., Miguel de Cervantes Saavedra No. 193, Pisos 10 y 11, Col. Granada, Alcaldía Miguel Hidalgo, C.P. 11520, México, Ciudad de México. R.F.C. MME-920701-NB3. Tels.: 59-05-51-00 Ext. 5206 ó 01-800-463-59-89. Mattel Chile, S.A., Avenida Américo Vespucio 501-B, Quilicura, Santiago. Tel.: 1230-020-6213. Servicio al consumidor Venezuela: Tel.: 0-800-100-9123. Mattel Argentina, S.A., Av. Libertador 1000, Piso 11 - Oficinas 109 y 111, Vicente López - Prov. Buenos Aires. Tel.: 0800-666-3373. Mattel Colombia, S.A., Calle 123#7-07 P.S. Bogotá. Tel.: 01800-710-2069. Mattel Perú, S.A., Av. Juan de Arona # 151, Centro Empresarial Juan de Arona, Torre C, Piso 7, Oficina 704, San Isidro, Lima 27, Perú. RUC: 20425853865. Reg. Importador: 02350-12-JUF-DIGESA. Tel.: 0800-54744. E-mail Latinoamérica: Servicio.Clientes@Mattel.com. Distribuido por: Mattel do Brasil Ltda. - CNPJ: 54.558.002/0001-20 - Rua Verbo Divino, 1488 - 2º. Andar - 04719-904 - Chácara Santo Antônio - São Paulo - SP - Brasil. Serviço de Atendimento ao Consumidor: fone 0800-550780. E-mail: sac@mattel.com. Mattel France, Parc de la Craisaise, 1/3/5 allée des Fleurs, 94260 Fresnes Cedex. N° Cristal 0969 36 99 99 (Numéro non surtaxé) ou www.lesjouetsmattel.fr. Mattel España, S.A., Aribau 200. 08036 Barcelona. cservicio.pain@mattel.com Tel: 902203010 http://www.service.mattel.com/es. Mattel South Africa (PTY) LTD, Office 102 I3, 30 Melrose Boulevard, Johannesburg 2196.

